Porównanie tłumaczeń I Królewska 1:21

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Bo (inaczej), gdy mój pan, król, zaśnie\* ze swoimi ojcami, ja i mój syn Salomon zostaniemy uznani za przestępców.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Lub: spocznie. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) przestępców, חַּטָאִים , słowo to funkcjonuje również w zn.: grzesznicy. [↑](#footnote-ref-3)